



TOUSSAINT 2019 - PRINTEMPS 2020

LE BALLON D'ALSACE
LES AVENTURIERS DE LA JUM'

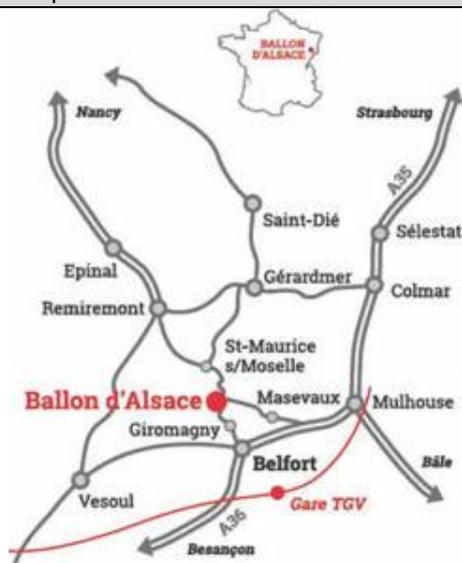


6-12 ANS – 13-15 ANS

REF 088 001 001

VPT – 21, rue Saint-Fargeau – CS 72021 - 75989 PARIS CEDEX 20
AGRÉMENTS
UFOVAL : Ministère Jeunesse et Sports
CGOL/LFEEP : AG.075.95.0063 - CGOL : Utilité publique – décret du 31.05.1930

CENTRE VACANCES POUR TOUS
La Jumenterie
45 Route du Ballon d'Alsace
88560 SAINT MAURICE/MOSELLE



RENDEZ-VOUS SUR PLACE

Les usagers en rendez-vous sur place sont attendus le jour 1 pour 17H00 et seront repris le dernier jour vers 09H30.

TRANSPORT

Départ de Paris et régions.

En train de Paris jusqu'à Remiremont puis transfert en car jusqu'au centre.

En car ou en train au départ de Reims, Metz, Nancy, Épinal, Strasbourg, Mulhouse, Dijon, Besançon et Belfort

1^{er} et dernier repas servis

Le premier repas servi est le dîner du 1^{er} jour, le dernier repas inclus est le déjeuner (panier-repas)

SITE

La colonie de vacances idéale pour une découverte grandeur nature de la montagne vosgienne, de jour comme de nuit.

► Le Ballon d'Alsace est un territoire d'aventures et de loisirs, un bol d'air pur en grand format. Au carrefour de 2 régions : La Bourgogne Franche Comté et le Grand Est, le Ballon d'Alsace culmine à 1247 m d'altitude et offre un point de vue à 360 °, depuis le sommet par temps clair on peut apercevoir le Mont Blanc. Ses forêts, ses étangs, falaises rocheuses, cascades, lacs et rivières, ses chaumes et tourbières offrent de fantastiques paysages et un bel écrin pour sa faune et sa flore.

► **Centre la Jumenterie** : A 1072 m d'altitude, le centre bénéficie de tout le confort et d'un matériel moderne. Le centre offre un cadre de vie agréable au cœur de la forêt montagnarde répondant à tous les besoins des participants : chambres de 3 à 4 lits, douches et toilettes à chaque étage. Les repas confectionnés sur place seront pris dans une grande salle de restauration. Dans le centre pour se distraire, babyfoot, ping-pong, salles d'activités, bibliothèque. A l'extérieur de grands espaces de jeux, un chalet en bois pour vivre des veillées inoubliables.

ACTIVITES

Le séjour débutera par une randonnée nocturne avec repas et nuit en refuge.

Après une préparation de l'itinéraire avec le guide moyenne montagne pour identifier le parcours, (préparer son sac à dos, apprendre les consignes de sécurité...) le départ se fera à la tombée de la nuit en direction du refuge. Un excellent moyen de faire connaissance et d'initier la cohésion du groupe.

Retour en minibus vers le centre de la Jumenterie le lendemain matin.

Construction de cabanes : Accompagné d'un animateur professionnel, apprendre les différentes méthodes pour construire un abri 100% naturel avec des branches ramassées dans la forêt et déjeuner autour d'un feu de bois.

Parcours acrobatique dans les arbres : se promener d'arbre en arbre grâce aux différentes activités suspendues...une découverte de la forêt sous un autre angle.

Autres activités pendant le séjour :

- Une demi-journée de détente à Gérardmer et à la Bresse (avec au choix du groupe : piscine, patinoire ou bowling et shopping).
- Animations liées à la découverte de la nature : jeux d'aventures, balades dans la forêt toute proche, jeux de société et soirée de fin de séjour.

ORGANISATION DU SEJOUR

► L'équipe d'encadrement

Elle est composée d'un directeur titulaire du brevet d'aptitude à la fonction de directeur (BAFD) d'un animateur titulaire du brevet d'aptitude à la fonction d'animateur (BAFA) par tranche de 8 à 10 jeunes, d'un assistant sanitaire en charge du suivi des traitements médicaux. Le directeur orchestre son équipe d'animation, s'assure du bon fonctionnement du séjour. Une réunion chaque soir permet à l'équipe d'échanger sur le déroulement de la journée écoulée et de préparer les activités du lendemain.

► L'équipe sera présente à tout moment de la vie collective. Elle prendra en charge l'animation de l'ensemble des activités. Sachant que les enfants sont en vacances, l'équipe d'encadrement leur permettra de vivre une expérience de vie collective dans un souci permanent de sécurité, de

bien-être, d'épanouissement, d'accession à l'autonomie, à travers la réalisation d'un certain nombre d'activités variées et adaptées aux besoins des enfants.

La vie collective sera organisée de manière à respecter les besoins et le rythme de chaque enfant.

► Pour avoir des nouvelles de votre enfant

Nous mettons à votre disposition un serveur vocal :

1 - Après le voyage aller ou pendant le séjour (tous les 2 jours), composez le 08.92.69.01.30

2 - Suivez le guide... ou composez le code d'accès de votre séjour :

918837 du 20/10 au 26/10/2019

918838 du 27/10 au 02/11/2019

918845 du 12/04 au 18/04/2020

ATTENTION !

Pour consulter notre service (0,40 € la minute), il est indispensable d'utiliser un téléphone à touches musicales, comportant les touches * et # (type cabine publique).

Un poste relié à un standard peut ne pas pouvoir se connecter à ce serveur :

- s'il est nécessaire de composer le 0 et le 9 pour prendre la ligne,
- si l'accès à certains services est restreint.

ATTENTION ! Si le comportement de votre enfant était de nature à nuire à sa sécurité ou à celle de ses camarades, ou encore à compromettre la qualité des vacances que nous nous efforçons de proposer à chacun, une décision de renvoi pourrait être prise à son encontre, les frais de retour à votre charge...

PREPARER VOTRE SEJOUR

► **Trousseau** : Pour constituer le trousseau de votre enfant, reportez-vous à la fiche de trousseau fournie en même temps que le dossier de voyage, **à partir de 12 ans, le jeune a la responsabilité de son trousseau, et aucun contrôle n'est effectué.**

Ne pas oublier :

Vêtements chauds et vêtements de pluie ainsi que des chaussures adaptées à la randonnée, sac à dos (20 litres) permettant de mettre quelques affaires de rechange pour la nuit en refuge et pour circuler dans le centre une paire de chaussons.

IMPORTANT : tout le linge doit être marqué au nom de l'enfant (marqueur indélébile ou bande cousue). Merci d'éviter les vêtements de valeur

Prévoir bottes et vêtements de pluie et pour circuler dans le centre une paire de chaussons ou des tennis.

Lavage du linge : sur ce séjour court, le lavage du linge ne sera assuré que pour les cas d'urgence.

► **Argent de poche** : Les enfants ne manquent de rien au centre, il n'est donc pas nécessaire de leur donner d'importantes sommes d'argent, 15 à 20 € pour la semaine semble une somme suffisante pour l'achat de cartes postales, timbres et souvenirs. Placer la somme dans une enveloppe sur place l'équipe prendra en charge, avec l'enfant, la gestion de cet argent grâce à un système de banque. Seul l'argent déposé à la banque est garanti contre la perte et le vol.

► **Santé** : **Nous insistons particulièrement sur la fiche de renseignements médicaux qui doit être complétée avec précision. Elle est obligatoire.**

N'oubliez pas de nous communiquer tous les renseignements utiles (allergies, régime alimentaire...). L'assistant sanitaire du séjour veillera au bon état de santé de tous. Pour les

traitements médicaux en cours, un double de l'ordonnance du médecin est exigé pour que le jeune puisse poursuivre son traitement.

► **Objet de valeur** : Nous déconseillons la présence de tout objet de valeur (bijoux, téléphone mobile, console de jeux, appareil photo...). Pour prendre des photos, nous recommandons l'utilisation d'appareils jetables. Toute disparition d'objets personnels devra être signalée au directeur dès constat et, en tout état de cause, avant la fin du séjour.

Attention les vols, dégradations ou perte de téléphone portable ne sont pas couverts par notre Association.

ASSURANCE

Tous nos séjours sont couverts par APAC Assurances, en responsabilité civile de base, protection juridique, assurance des personnes, assistance des personnes (assistance rapatriement sanitaire), assurances des biens.

INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES

Un **guide pratique** vous a été remis au moment de votre inscription. **Nous vous invitons à vous y reporter pour prendre connaissance des informations ne pouvant figurer sur cette fiche.**

IMPORTANT

A RENVOYER AU PLUS TARD UNE SEMAINE AVANT LE DÉBUT DU SÉJOUR

- Une copie de la fiche de renseignements médicaux complétée avec précision et la photocopie du carnet de vaccination :
- Par mail : vacances-cs@fol-88.com
- Ou par courrier à l'adresse ci-dessous
Vacances Pour Tous 15 rue Général de Reffye 88000 EPINAL

L'absence de ce document peut nous amener à refuser l'accueil de votre enfant sur le centre.

(article R.227-7 du Code de l'action sociale et des familles)

A DONNER AU DÉPART

- L'original de la fiche de renseignements médicaux et la copie du carnet de vaccinations
- Une enveloppe contenant l'argent de poche
- Toutes informations pouvant être utiles au directeur pour le bon déroulement du séjour.

A METTRE DANS LA VALISE

- La fiche trousseau